

狼少年は  
The Wolfboy Cries at Night.  
夜に泣く

第四夜  
纪实文学

永地江六

「月色真美……」

话说、用这句话表达爱意的人真的存在吗……

●吸血鬼(仮)×狼少年の異世界混入コメディー！  
サンデーうぇぶりでも隔週配信中！こころしか読めないおまけ漫画も！



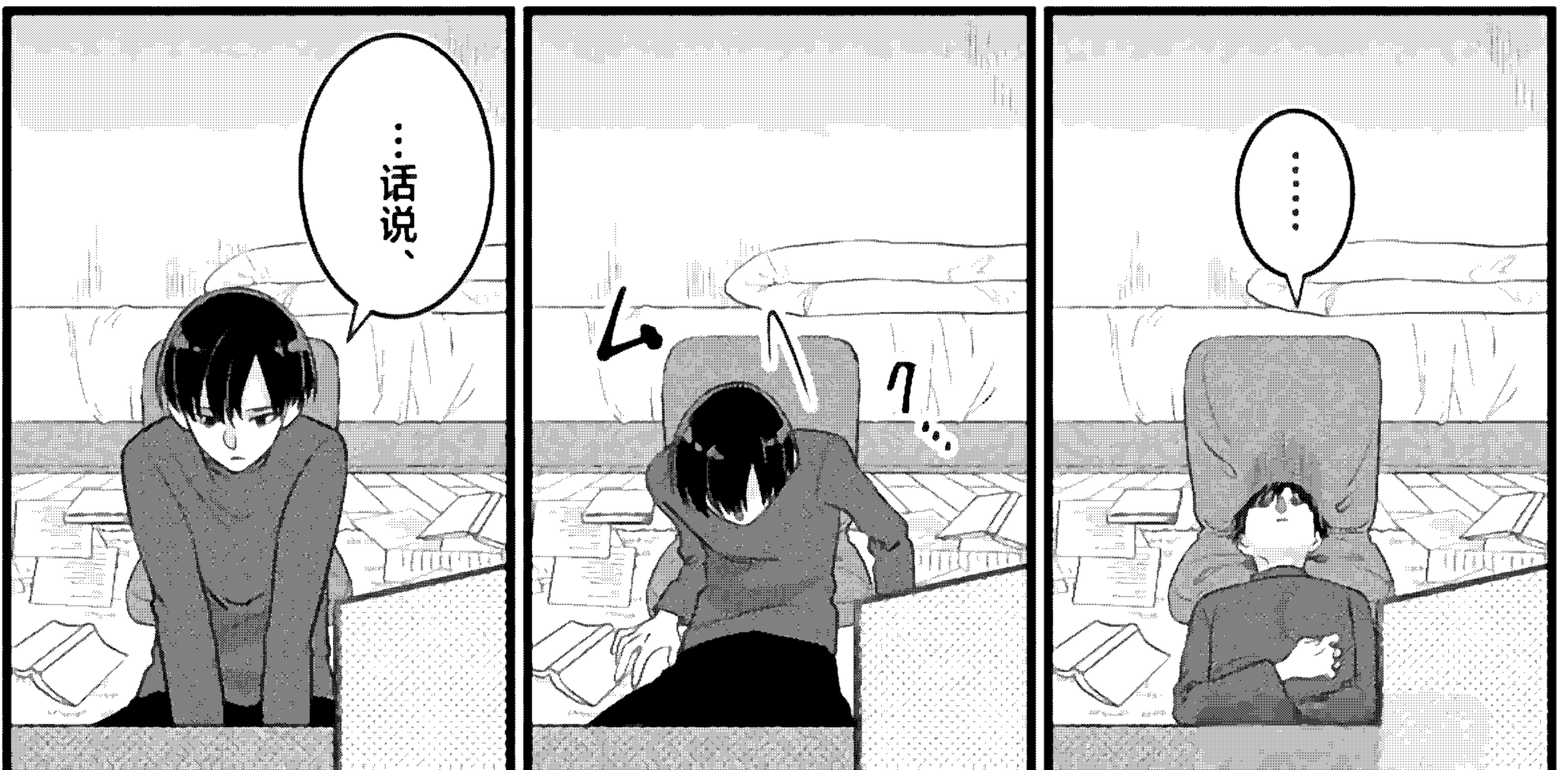
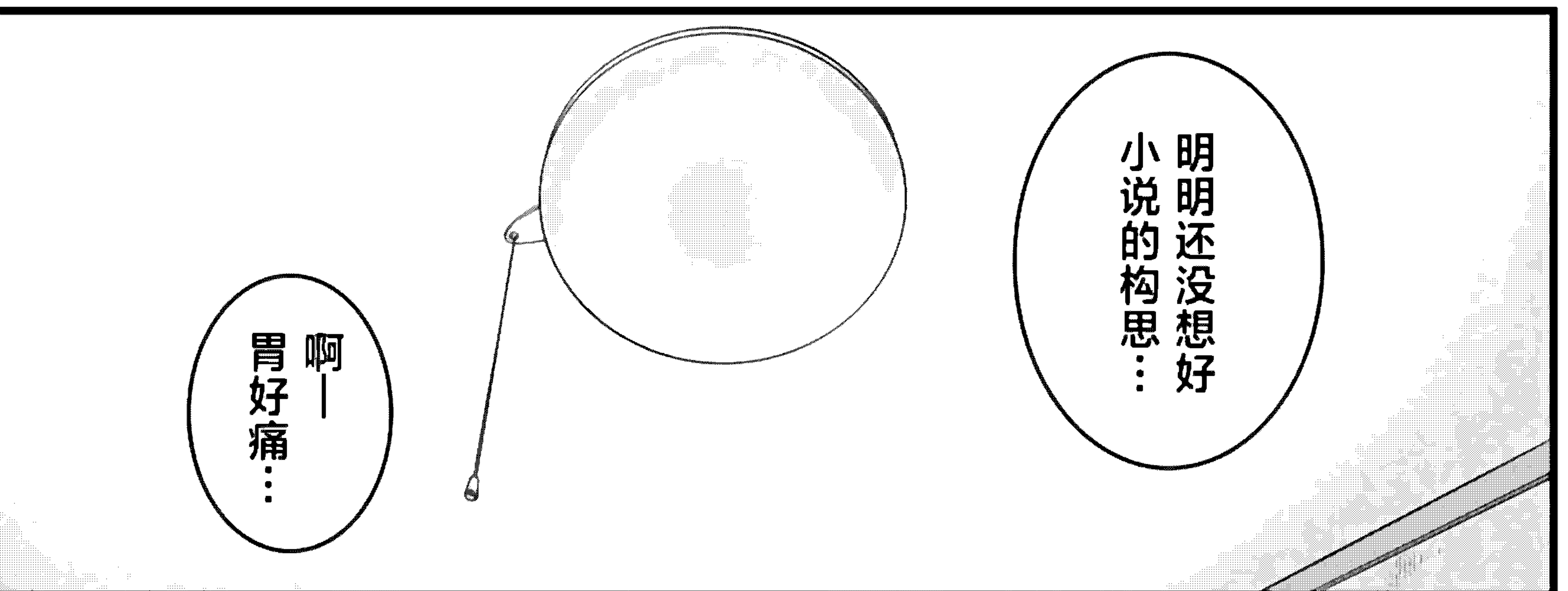
★设定靠传说堆砌的吸血鬼。浑身都是弱点的吸血鬼。佛田的烦恼无穷尽…



2







不如就拿这个  
当主题、

「神秘生物」。

图源：喵团子  
翻校：喵团子  
嵌字：作死  
监制：作死

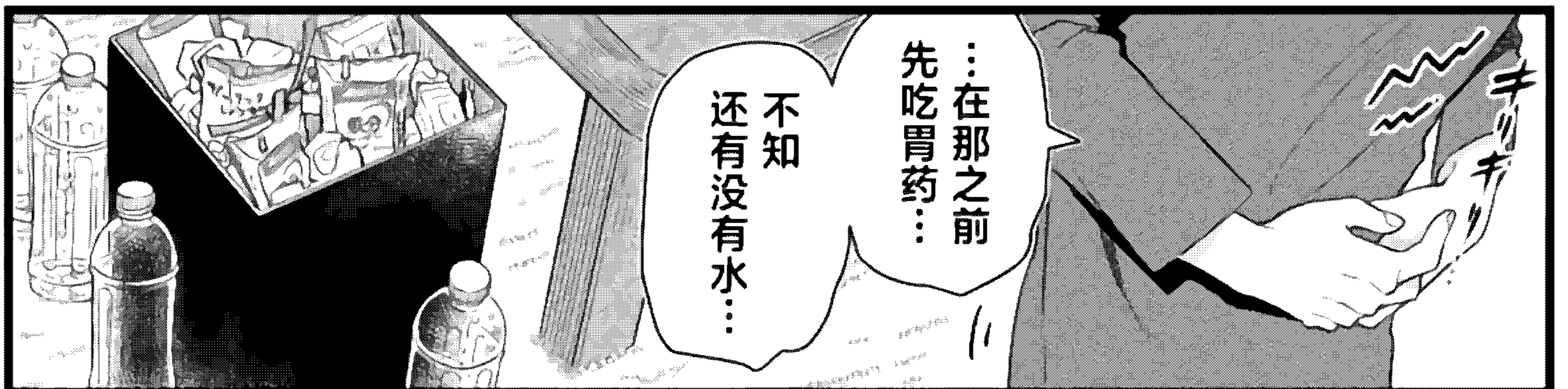
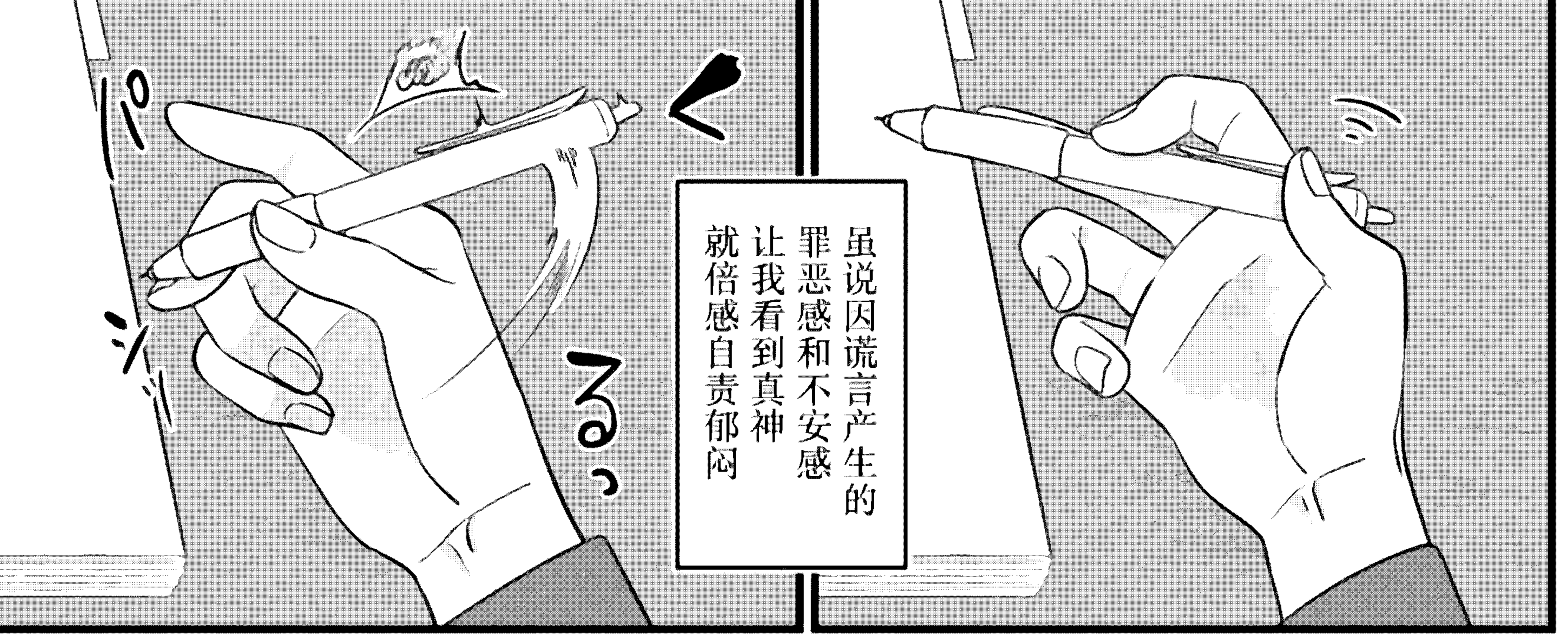
比如「职场的后辈  
其实是狼人的故事」

或是「从今天起  
成吸血鬼的故事」

校园物语  
也不错……

「犬系女友  
真的是狗狗  
之类……」







6







才刚到  
凌晨2点。



这下活全都干完了  
会犯困的  
合理分配工作  
也是很重要的  
佛田先生：

抱歉  
是我没有  
分配好。



器具摆设  
这样就结束了。

油炸锅里的油  
已经处理了  
厕所也扫完了、



好、  
开始取材！！

为了抵抗睡意  
咱们来聊天吧。

我请你  
喝咖啡



8







是为我自己。



……！  
都是为了我吧



其实我也有很多  
想跟你说的  
还有想问你的事！

那我就收下了！

对取材来说  
再好不过了……



没问题吗？  
他这么单纯。

我可以率先  
提问吗？！

佛田先生  
有朋友吗？



10









在中学时  
曾不得不处理掉  
我的朋友……



呀啊。

12



说的也是。

看来还是不要交  
朋友为好……

因为关系要好  
不小心  
放松了警惕……





所以！  
我希望跟佛田先生  
能够更好的相处！

咱们同为神秘生物  
就不需要  
其他朋友了……！



呀啊。

13



除了是职场的同僚  
如果私下里再跟  
真神关系密切的话、

我暴露真身  
被处理掉的风险  
岂不直线提升……！

其、其实……  
我很忙的……

一定要找借口  
将两人的交际  
控制在最低限  
才行……

不过谎言太过火的话  
反而容易被抓住把柄  
限制自身的行动……



白天  
我要写小说……！

那就混入些  
真话好了……



奇怪？记得之前  
你不是说白天用来  
睡觉吗？

我是吸血鬼  
白天几乎  
都用来睡觉

不久前  
我还在外面  
看见过你……

？



想起来了……！





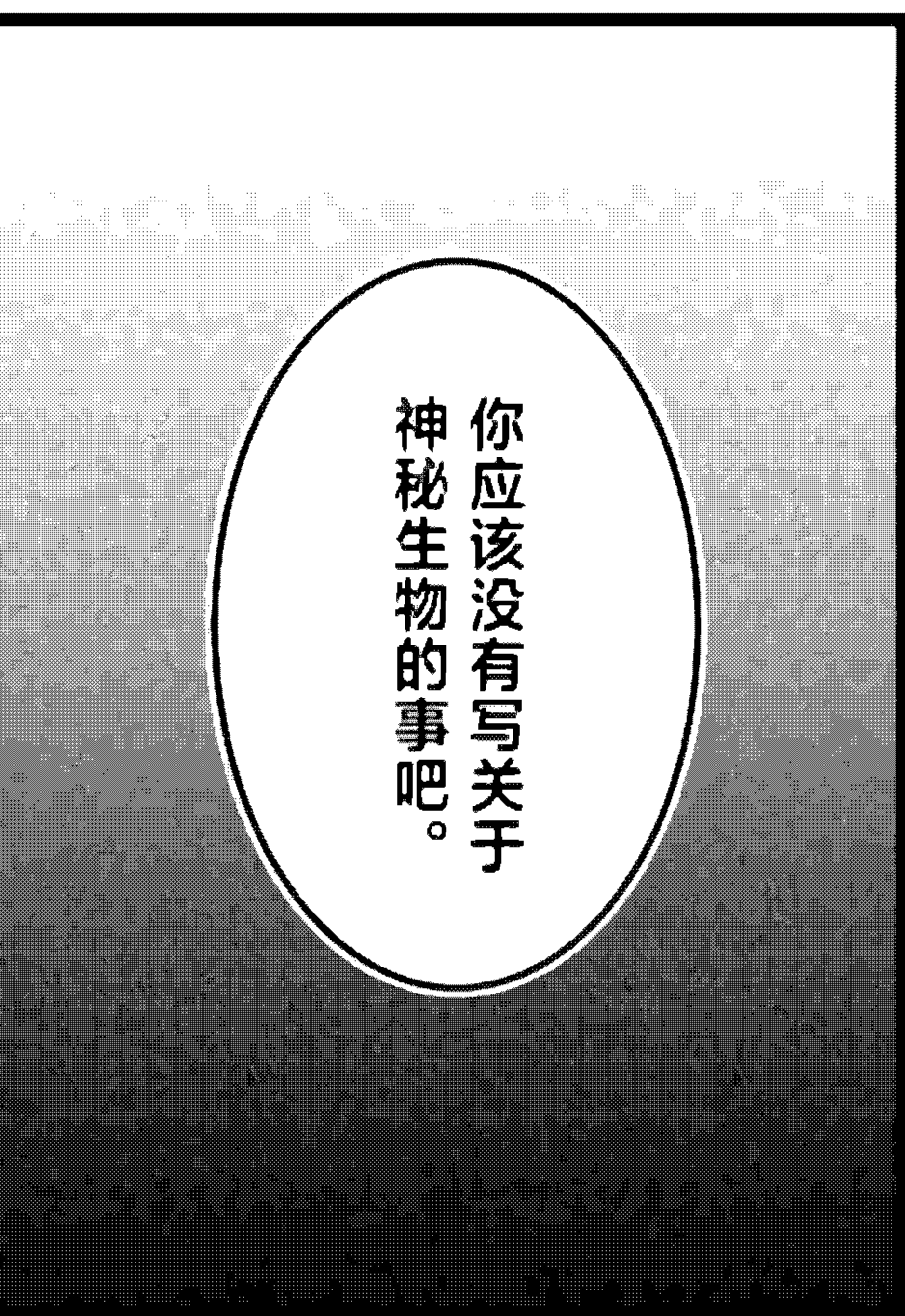
归根结底  
本就不想告诉他  
我想成为小说家、

才谎称自己是  
吸血鬼的……！

……

这么快就被他  
抓住把柄了……！

品  
研精中



你应该没有写关于  
神秘生物的事吧。

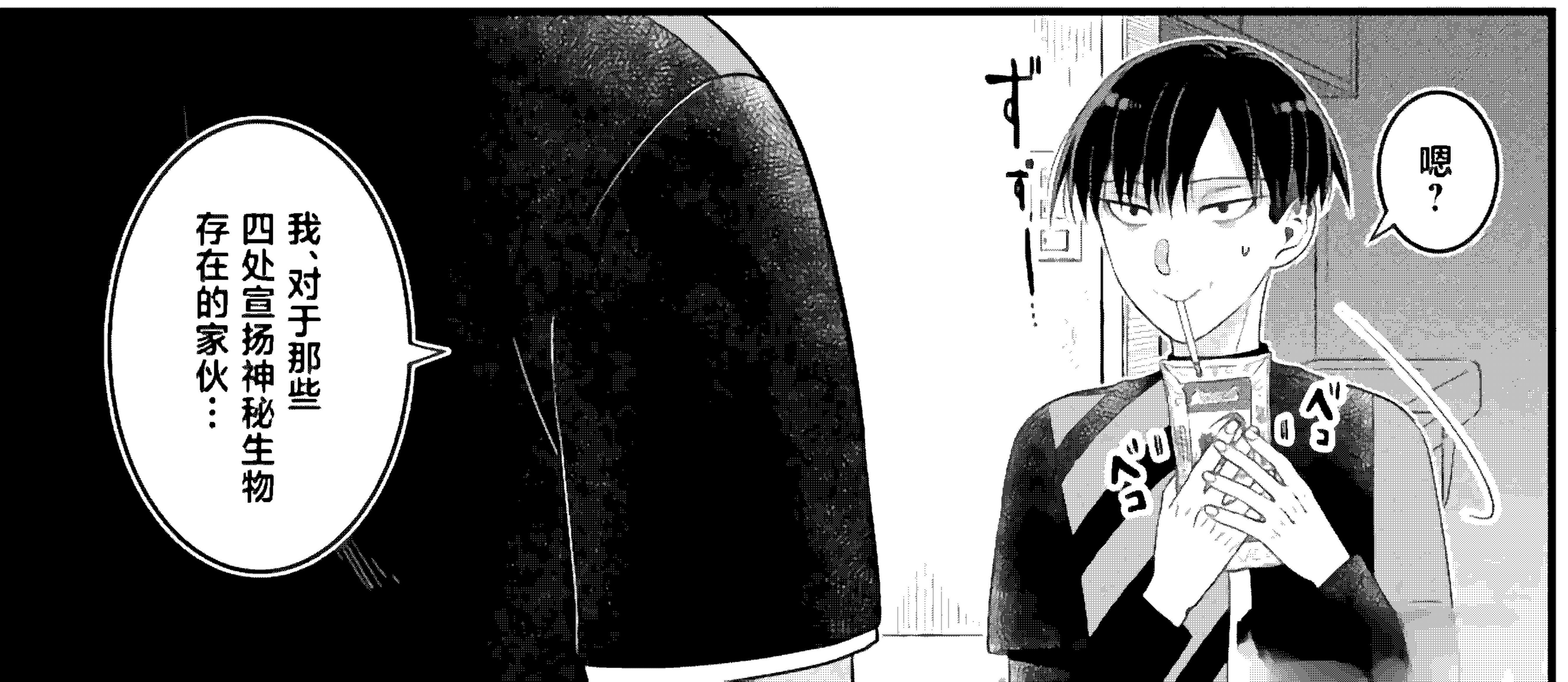


：你写的是  
什么样的小说？

那个……

如果失去  
真神的信任  
我可能随时  
被处理掉……

现在可不是  
取材的时候……



嗯？

我、对于那些  
四处宣扬神秘生物  
存在的家伙……



16







触怒神明……  
不对、  
触怒真神  
无可挽回……

我居然不自量力  
妄图一气调查清楚  
结果遭报应了……

父亲母亲  
至今为止多谢了。

多谢款待

以防万一  
能让我看看  
你的小说吗？



诶？

我去拿手机  
能告诉我  
小说的名字吗。

毕竟  
协会的规定  
摆在那……

佛田先生可能  
不知晓现代的新规  
也是没办法的事……

总之  
绝不能让泥巴种  
知晓咱们的存在。



你的小说  
能否公之于众  
我在确认后  
会联系协会……

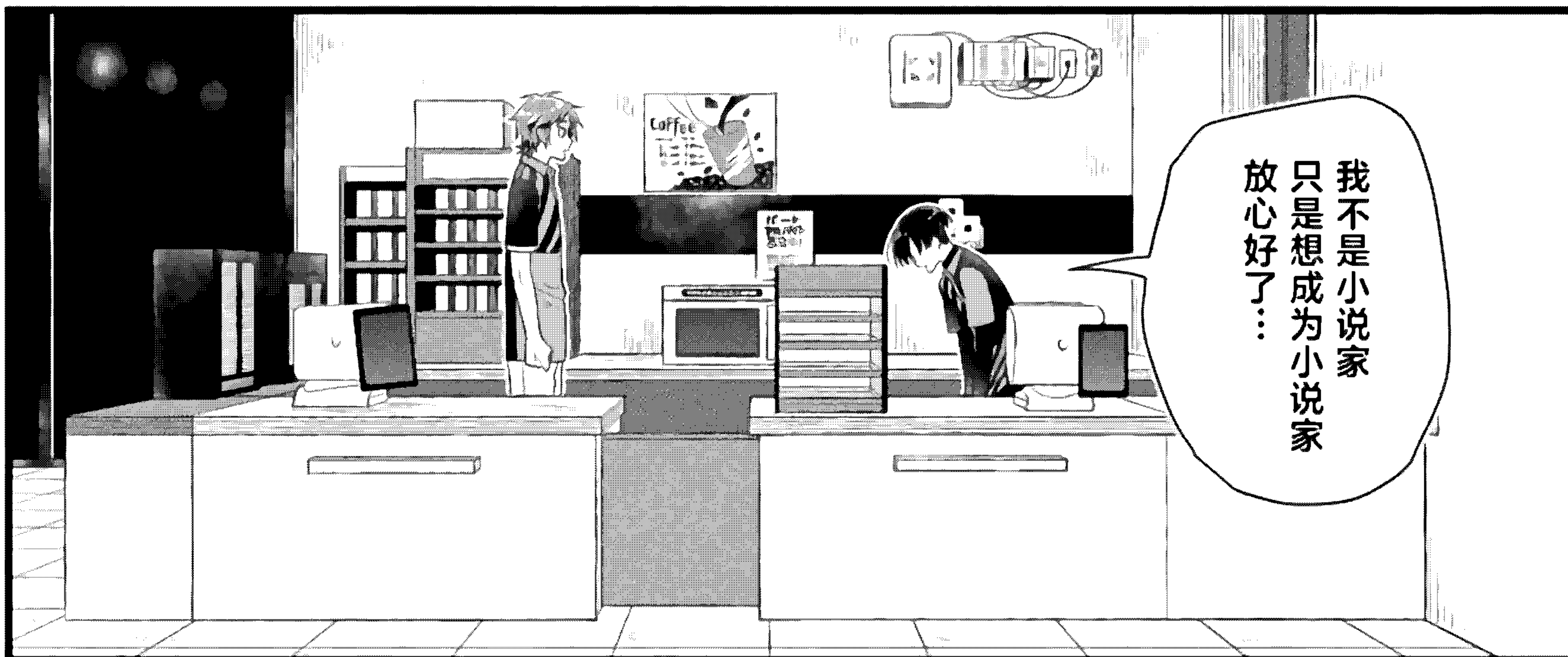
没公布。

诶？



都没有。

我的作品还没面世  
一篇……



我不是小说家  
只是想成为小说家  
放心好了……

18



对……

对不起……  
我太急躁……

哪里……  
是我告知晚了  
真是抱歉……

才没那回事……！





就是因为不想体会  
这种尴尬的氛围  
我才撒谎自己是  
吸血鬼的……

结果彻彻底底  
体会个遍……

哈哈……



你、  
喜欢小说吗？

嗯……

我倒是、  
不大看小说……

19



你为什么  
想当小说家？

……真神  
跟其他人不同。

你为何  
想成为小说家？

不是为了打发时间  
随口一问。

而是对我  
感兴趣才问的。

……我、

# 便利募集

永地江六先生への励ましのたたよりはコチラ!!  
『狼少年は夜に泣く』の感想や似顔絵もお待ちしています。

宛て先

〒101-8001  
東京都千代田区一ツ橋2-3-1  
小学館 ゲッサン編集部気付

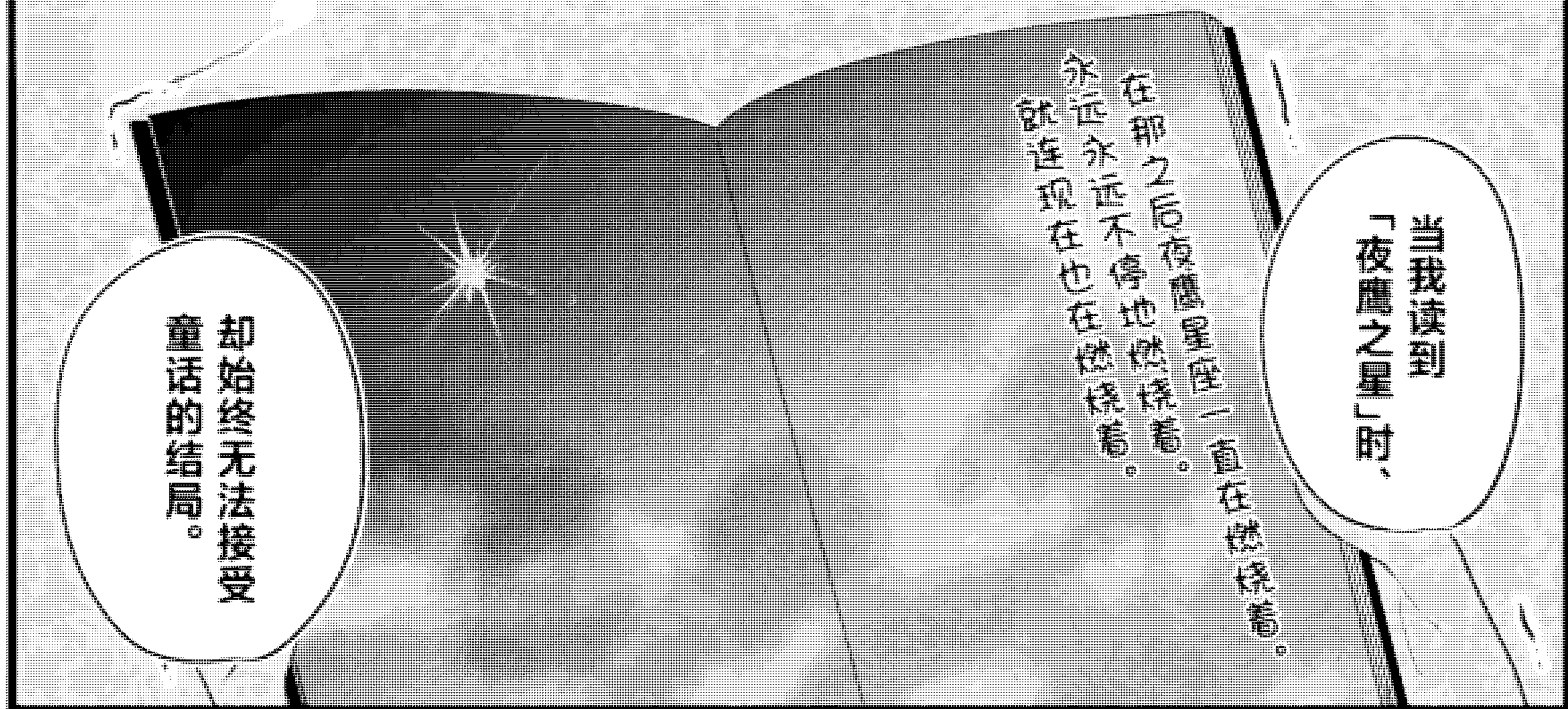
MONTHLY  
SHONEN  
SUNDAY



20







当我读到「夜鹰之星」时、

在那之后夜鹰星座一直在燃烧着。  
永远永远不停地燃烧着。  
就连现在也在燃烧着。

却始终无法接受  
童话的结局。



即便夜鹰  
化为美丽的星座  
又如何。

它始终是  
孤零零一个！



那是我第一次  
写的小说。



不让夜鹰  
获得幸福的话  
我彻夜难眠！



说是小说  
其实就是小孩  
幼稚的作文……

不过……



不过，这是  
贤侄的物语。

青人该写青人  
自己的物语。



这是什么  
写得蛮有趣的。



没错  
母亲说过。

创作就是  
展示自己。

即便现在  
以神秘生物为主题  
那也不是我的物语。



…感觉说出来后  
爽快多了。

谢谢你  
真神。



我该展示的不是  
神秘生物的秘密  
而是我本身。







24







有性命之忧!!



我哪怕豁出性命  
也一定会保护  
佛田先生!



这样的话  
我绝对不会写!!

ガ  
ガ

ガ  
ガ

我绝对会  
护你周全的!

不要!!

你就通融  
一下嘛!



既然你这么说的话  
那我就以萌萌  
为原型写好了……!

快点放弃吧  
妹控……!



26





我、  
十分期待、  
佛田先生的小说！

…我尽量。

●希望谎言能有成真的一天…不过、要实现还需等上一段时间！下回、佛田绝境！？

27

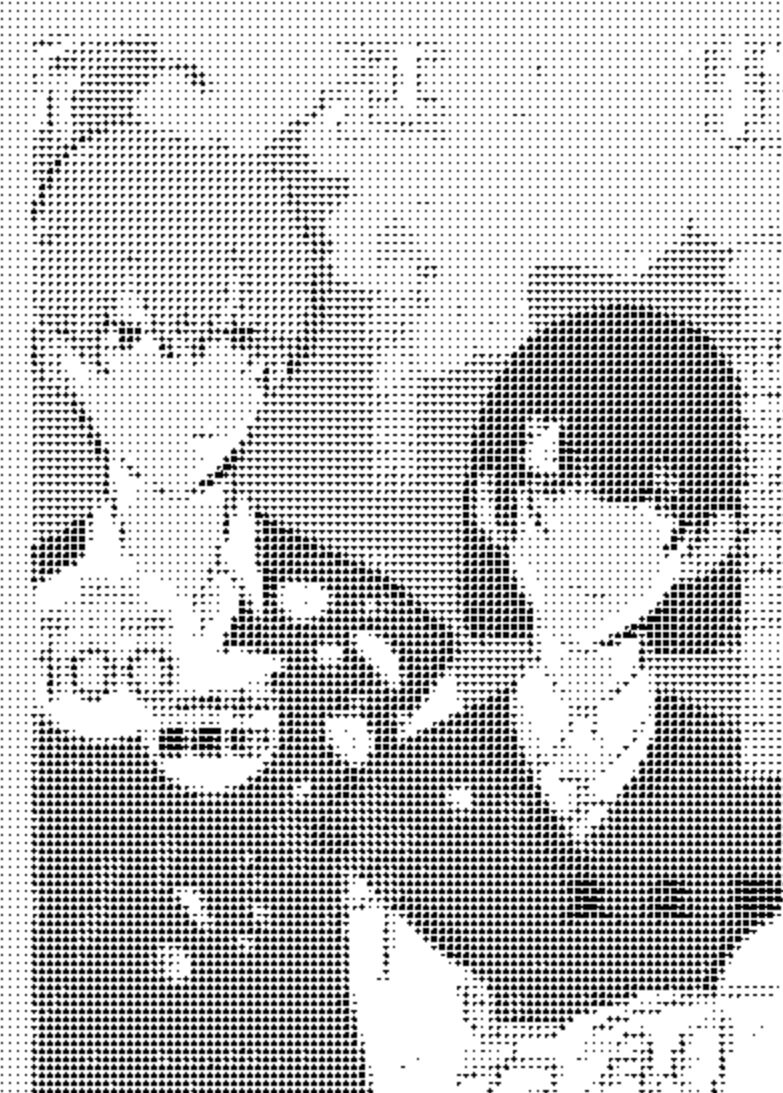
对了？结果  
为何  
你白天还醒着？

到底  
什么时候睡觉？

我、  
我是白猫子！

# 恶役汉化组

## —部分作品一览表—



献给你的男子汉



隔壁的魔王



3分圣女的  
幸福懒散生活



魔王城  
有空房出租



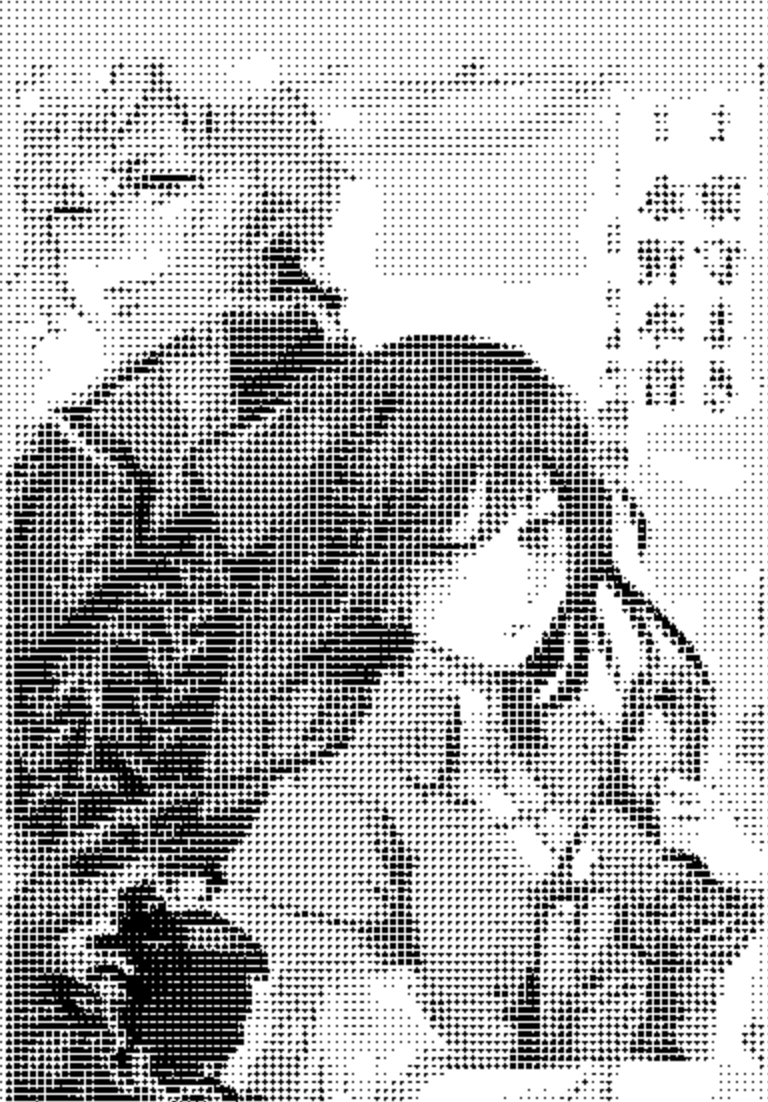
转生阴阳师  
-因为我不想再下地狱了  
所以就用阎魔的力量开无双-



唤风使者玛卡娜



思春期的男子  
脑袋里有坑



我爱的人  
让我代替妹妹去死



原来我是  
BL主人公的弟弟



异世界的安泰  
看社畜



学院王子与  
游戏实况者



99次被处决的  
炮灰女配今世坚拒  
「超绝爱模式」

首发微博：恶役汉化组

转载时请勿移除我组尾页

考核群：192877843（加群请备注职位）  
小恶魔聚集地：693934868（水群）







# 招募中招募中 日英韩翻 嵌字

欢迎 有PS基础  
报名 谢绝未成年

审核群:192877843  
入群请备注职位

「支持关注」  
@恶役汉化组  
「吐槽吹水」  
水群693934868



本汉化组仅供学习交流,严禁用于商业用途